



dr Natalia Żarska

Adiunkt w Zakładzie Historii Literatury Niemieckiej do 1848 r.

pok. 317

tel.: +48 71 3752 455

e-mail: natalia@ifg.uni.wroc.pl

### Biogram naukowy

- 1996 – 2001 studia w Instytucie Filologii Germańskiej UW.
- 2001 – 2005 studia doktoranckie w Instytucie Filologii Germańskiej Uniwersytetu Wrocławskiego
- czerwiec 2006 obrona pracy doktorskiej Gry Afrykańskie Ernsta Jüngera. Geneza, poetyka i recepcja powieści emigracji wewnętrznej. Promotor: prof. dr hab. Wojciech Kunicki
- 2007 – 2010 asystent w Instytucie Filologii Germańskiej Uniwersytetu Wrocławskiego
- 2004 – 2007 asystent i wykładowca w Instytucie Neofilologii Państwowej Wyższej Szkole Zawodowej w Nysie
- od października 2010 adiunkt Instytucie Filologii Germańskiej Uniwersytetu Wrocławskiego

### Stypendia i pobyty badawcze

- 2001 – 2002 stypendium naukowe DAAD na uniwersytecie w Heidelbergu

### Projekty badawcze

- Przestrzeń w prozie Josepha von Eichendorffa – projekt habilitacyjny
- Ernst i Friedrich Georg Jüngerowie
- Romantyzm niemiecki
- Oświecone i romantyczne podróże na Ślązę

### Dydaktyka

W Instytucie Filologii Germańskiej UW.

- Proseminaria fakultatywne: Ogród w literaturze niemieckojęzycznej



- Ćwiczenia: historia literatury niemieckiej do 1848 r.; ćwiczenia słownikowe, kurs podręcznikowy, ćwiczenia w pisaniu, konwersacje, warsztaty literaturoznawcze

### W Instytucie Neofilologii Państwowej Wyższej Szkołe Zawodowej w Nysie

- Ćwiczenia: historia literatury, konwersacje, ćwiczenia tłumaczeniowe, fonetyka

### Konferencje

Organizacja konferencji:

- 9-13 czerwca 2008 – Internationale Fachtagung „Ernst Jünger – eine Bilanz“, Uniwersytet Wrocławski

Udział w konferencjach:

- Pogranicza. Literatura, kultura i język pomiędzy regionalizmem a uniwersalizmem. Maj 2013
- Kongres Germanistów Wrocław listopad 2011
- Międzynarodowa konferencja poświęcona Maxowi Herrmannowi-Neisse Auch in Neisse im Exil – Nysa kwiecień 2011
- Międzynarodowa konferencja Regionalforschung zur Literatur der Moderne Ołomuniec czerwiec 2011
- Kongres der Eichendorffgesellschaft Ratyzbona wrzesień 2010
- Interdyscyplinarna sesja naukowa Ślązańskie Światy. Sobótka wrzesień 2010

### Publikacje

2013

- Im Irr-Garten des Narren : Modifikationen des labyrinthischen Konstrukts in Joseph von Eichendorffs „Ahnung und Gegenwart“ / Natalia Żarska // Kritische Ausgabe : Zeitschrift für Germanistik und Literatur. - Jg. 17, nr 24 (2013), s. 85-88
- „Gott gebe, dass wir an den Rhein kommen!“ : Der von und zu Neisse gefangengenommene Eichendorff / Natalia Żarska // W: Auch in Neisse im Exil : Max Herrmann-Neiße, Leben, Werk und Wirkung (1886-1941) / Beata Giblak, Wojciech Kunicki (Hg.). - Leipzig : Leipziger



Universitätsverlag, 2013. - (Schlesische Grenzgänger ; Bd. 5). - S. 93-106

- Die Theatralisierung der Natur in Eichendorffs Roman Ahnung und Gegenwart / Natalia Żarska // W: Literaturwissenschaft - Raum und Medialität / hrsg. von Wojciech Kunicki, Jolanta Szafarz, Irena Światłowska-Prędoła. - Wrocław : Oficyna Wydawnicza ATUT - Wrocławskie Wydawnictwo Oświatowe ; Dresden : Neisse Verlag, 2013. - (Sprache, Literatur, Kultur im germanistischen Gefüge ; Bd. 2). - S. 299-307
- Der Zobtenberg-Garten und Eichendorffs frühe Raumkonzepte / Natalia Żarska // W: Auswertung und Neubewertung / hrsg. von Iwona Bartoszewicz, Marek Hałub, Tomasz Małysek. - Wrocław : Wydawnictwo Uniwersytetu Wrocławskiego, 2013. - (Germanica Wratislaviensia ; 138).- S. 11-26 : il. - Bibliogr. - Streszcz. w jęz. ang. i niem.

Tłumaczenie:

- Węzeł gordyjski : eseistyka lat pięćdziesiątych / Ernst Jünger ; przekł. i oprac.: Wojciech Kunicki, Natalia Żarska, Krzysztof Żarski Kraków: Arcana, 2013. - 317, [1] s. (Arkana Historii)

2011

- Joseph von Eichendorf: „Z życia nicponia”. Poeta, nie filister! O niepróżnym próżnowaniu w wydaniu romantycznym / Natalia Żarska // W: Arcydzieła literatury niemieckojęzycznej : szkice, komentarze, interpretacje. T. 1 / red. Edward Białek i Grzegorz Kowal. - Wrocław : Oficyna Wydawnicza Atut - Wrocławskie Wydawnictwo Oświatowe, 2011. - (Orbis Linguarum ; t. 99). - S. 271-279. - Bibliogr.
- Ogród na Ślęży w dzienniku Eichendorffa / Natalia Żarska // W: Ślęzańskie światy / pod red. Wojciecha Kunickiego i Joanny Smereki. - Wrocław : ATUT, 2011. - (Biblioteka Ślęzańska). - S. 363-367. - Bibliogr.

2010

- Ernst Jünger - eine Bilanz / Natalia Żarska, Gerald Diesener, Wojciech Kunicki (Hg.) Leipzig : Leipziger Universitätsverlag, 2010. - 536 s. : il.
- Die romantische Ironie als Wesen der Poetik des (ernsthaften) Ernst Jüngers / Natalia Żarska // W: Ernst Jünger - eine Bilanz / (Hg.) Natalia Żarska, Gerald Diesener, Wojciech Kunicki. - Leipzig : Leipziger Universitätsverlag, 2010. - S. 104-111





2009

- Śląsk : rzeczywistości wyobrażone / pod red. Wojciecha Kunickiego ; przy współpr. Natalii i Krzysztofa Żarskich Poznań : Wydawnictwo Poznańskie, 2009. - 561, [1] s., [16] s. tabl.

(Poznańska Biblioteka Niemiecka; 29)

- Die Dichtung und der Untergang des Adels beschworen in den Gärten von „Erlebtes“ und „Ahnung und Gegenwart“ / Natalia Żarska // W: Joseph von Eichendorff in unseren Tagen / (Hg.) Wojciech Kunicki. - Leipzig : Leipziger Universitätsverlag, 2009. - (Schlesische Grenzgänger ; Bd. 1). - S. 16-38
- Rezeption der Romantik bei Hermann Stehr / Natalia Żarska // W: „... und steigert meine Furcht zum Zorn“ : Beiträge zu Leben und Werk Hermann Stehrs (1864-1940) / Wojciech Kunicki (Hg.). - Leipzig : Leipziger Universitätsverlag, 2009. - (Schlesische Grenzgänger ; Bd. 2).

2008

- Ina Schmidt: Der Herr des Feuers. Friedrich Hielscher und sein Kreis zwischen Heidentum, neuem Nationalismus und Widerstand gegen den Nationalsozialismus. Köln, 2004 : [recenzja] Rec.: Żarska Natalia // Germanistische Studien. - 2008, nr 1, s. 36-37

2007

- Publicystyka polityczna : 1919-1936 / Ernst Jünger ; tł. Paweł Andrzejczak, Wojciech Kunicki, Krzysztof Polechoński, Natalia Żarska, Krzysztof Żarski [et al.] pod red. Wojciecha Kunickiego, Natalii Żarskiej i Krzysztofa Żarskiego Kraków : Wydawnictwo Arcana, 2007. - 537 s. : il.
- Niegdyś przeżyłem : edycja dwujęzyczna = Erlebtes : Zweisprachige Ausgabe / Joseph von Eichendorff ; przekł. [i] wstęp Wojciech Kunicki, przypisy Natalia Żarska, posłowie Ortwin Beisbart, tłum. Posławia Monika Witt. - (Pamiętniki, Wspomnienia, Biografie). - Kraków : Arcana, 2007. - S. 6-71